



# भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण  
EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1  
PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित  
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं० 38]  
No. 38]

नई दिल्ली, मंगलवार, फरवरी 14, 1978/माघ 25, 1899  
NEW DELHI, TUESDAY, FEBRUARY 14, 1978/MAGHA 25, 1899

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके  
Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

व्यापारिक संश्लेष

निर्यात व्यापार नियंत्रण

सार्वजनिक सूचना सं० 9-ई टी सी/ए एम/78

नई दिल्ली, 14 फरवरी, 1978

विषय:—1-1-1978 से 31-12-78 तक खुले सामान्य लाइसेंस 3 के अंतर्गत पटसन, रेगम और फ्लैक्स को छोड़कर कपास, ऊन और हाथ से तैयार रेशों से बने वस्त्रों का संयुक्त राज्य अमरीका और यूरोपीय आर्थिक समुदाय सदस्य राज्य को निर्यात करने के लिए योजना।

निसिल सं० 2(6)/78-ई० I :—यह योजना कांटा वर्ष 1 जनवरी 1978 से 31 दिसम्बर 1978 के लिए (क) संयुक्त राज्य अमरीका के लिए श्रेणी 106 के अंतर्गत आने वाले ; और (ख) यूरोपीय आर्थिक समुदाय सदस्य राज्य अर्थात् जर्मनी, फ्रांस, इटली, बेनिन, यू०के०, आयरिश गणतंत्र और डेनमार्क के अंतर्गत आने वाले वस्त्रों के निर्यात से संबंधित है।

2. कोटा आबंधन के प्रयोजन के लिए पोतलवान की प्रवधि दो छः मासिक अवधियों अर्थात् 1 जनवरी 1978 से 30 जून 1978 तक और 1 जुलाई 1978 से 31 दिसम्बर 1978 तक विभाजित की जाएगी। कोटे का 60% प्रथम छः मास के दौरान आवंटित किया जाएगा और कोटे का 40% दूसरे छः मास के दौरान। सूती वस्त्र निर्यात संबंधन परिषद् द्वारा कोटे के आवंटन उन पोतलवानों को किए जाएंगे जो सूती-वस्त्र निर्यात संबंधन परिषद्, बम्बई, हथकरघा निर्यात संबंधन परिषद्, मद्रास, रेगम तथा रेगम वस्त्र निर्यात संबंधन परिषद् बम्बई एवं उन तथा उनी वस्त्र निर्यात संबंधन परिषद् बंबई के पास पंजीकृत हैं। लेकिन बनी बनाई पोशाकों के लिए भी कोटे उन पोतलवानों को आवंटित किए जाएंगे जो सूती वस्त्र

निर्यात संबंधन की बनी बनाई पोशाकों के लिए नाम सूची में सदस्य के रूप में दर्ज कर दिए गए हैं।

3. भारत के किसी भी पत्तन से निर्यात करने की स्वीकृति दी जाएगी।

4. वस्त्रों और तैयार वस्तुओं के लिए कोटे के 75% का नियतन उच्च कीमत के आधार पर किया जाएगा और कोटे के इस भाग के लिए प्रथम छः मास के लिए सूती वस्त्र निर्यात संबंधन परिषद् प्रस्ताव मांगने के लिए तुरन्त कदम उठाएगी और उचित समय के भीतर ही कोटे के आवंटन का नियन्त्रण करेगी।

वस्त्रों और तैयार वस्तुओं के लिए कोटे के 25% का नियतन प्रथम आए सो प्रथम पाए के आधार पर किया जाएगा। इनका प्रथम आधा भाग पक्की संविदाओं के लिए सुरक्षित रखा जा सकता है और द्वितीय आधा भाग उन संविदाओं के लिए रखा जा सकता है जिनके मद्दे माल तैयार हैं और पोतलवान के लिए उनका निरीक्षण कर लिया गया है।

सिआई से बुने हुए मोजे, बनियान और बनी बनाई पोशाकों के लिए कोटे के 80% का नियतन उच्च कीमत के आधार पर आवंटित किया जा सकता है। बाकी का 50% पहले आए सो पहले पाए के आधार पर आवंटित किया जाएगा जिसमें से आधा पक्की संविदाओं के मद्दे सुरक्षित रखा जाएगा और बाकी का आधा उन संविदाओं के मद्दे होगा जिनका माल पोतलवान के लिए तैयार है और निरीक्षण हो चुका है।

5. प्रारम्भ में 1 जनवरी 1978 से और आगे परामर्श प्राप्त होने तक पोतलवान की स्वीकृति पत्तनों के सीमानुल्लेख प्राधिकारियों द्वारा सूती वस्त्र निर्यात संबंधन परिषद् बम्बई और इसके कार्यालय एयर कारगो बम्पलेक्स साम्नायूज हवाई अड्डा बंबई और इसके क्षेत्रीय और पत्तन कार्यालय दिल्ली कलकत्ता, मद्रास, बंगलौर, कोचीन और अहमदाबाद द्वारा जारी किए गए व्यक्तिगत प्रेषणों के लिए मूल पोतलवान बिलों और उनकी अनुविधि प्रति पर कोटे के पृष्ठांकन के आधार पर दी जाएगी। लेकिन

संयुक्त राज्य अमरीका के संबंध में पोतलदान की अनुमति देने से पूर्व सोमा-शुल्क प्राधिकारी, सूती वस्त्र निर्यात संबंधन परिषद्, बम्बई या इसके प्राधिकृत प्रतिनिधियों द्वारा जारी किए गए विणेष सीमाशुल्क शीजक सं० 5515 पर प्रवेश पत्र के लिए किए गए पृष्ठांकन का भी मन्वयन करेगा। यूरोपीय आर्थिक समुदाय के संबंध में सूती वस्त्र निर्यात संबंधन परिषद् कोटे के पृष्ठांकन के साथ-साथ वे श्रेणियां जो व्यक्तिगत श्रेणी सीमा की हैं उन्हें निर्यात प्रमाण पत्र और उद्गम प्रमाण पत्र और अन्य श्रेणियों को भी उद्गम प्रमाण पत्र जारी करेगी जो व्यक्तिगत श्रेणी सीमा की नहीं हैं जिससे कि वे गंतव्य स्थान से निकासी प्राप्त करने के लिए आयातकों को इन प्रमाण पत्रों को भेज दें।

6. जहां व्यवहार्य हो तो सूती वस्त्र निर्यात संबंधन परिषद् निम्नतम मूल्य प्रणाली के माध्यम से उचित वसूली का सुनिश्चय करने के लिए प्रयत्न करेगी।

7. योजना के अंतर्गत आने वाले सूती उत्पाद की श्रेणियों की सूची सूती वस्त्र निर्यात संबंधन परिषद् के पास उपलब्ध है।

8. जहां तक यूरोपीय आर्थिक समुदाय के संबंध में 7, 8, 26 और 27 श्रेणियों से भिन्न श्रेणियों के अंतर्गत आने वाले और संयुक्त राज्य अमरीका के संबंध में 336, 340, 341, 347 एवं 348 श्रेणियों से भिन्न श्रेणियों के अंतर्गत आने वाले हथकरघा वस्त्रों, हथकरघे वस्त्रों से तैयार वस्तुओं और हथकरघे वस्त्रों से बुनी हुई पोशाकों का संबंध है पोतलदान की स्वीकृति वस्त्र समिति द्वारा प्रमाणीकरण के आधार पर सूती वस्त्र निर्यात संबंधन परिषद् द्वारा कोटे के पृष्ठांकन के बिना ही दी जाएगी।

9. भारत की उन मर्दों के संबंध में जो विशिष्ट रूप से भारतीय परम्परागत लोकधर्म के वस्त्र उत्पाद हैं, संयुक्त राज्य अमरीका को निर्यात करने के लिए पोतलदान की स्वीकृति सीमाशुल्क द्वारा प्रजित भारतीय हस्तशिल्प बोर्ड या भारतीय मर्दों के अंतर्गत आने वाली पोशाकों के संबंध में वस्त्र समिति द्वारा जारी किए गए उपयुक्त प्रमाण पत्र के आधार पर दी जाएगी। जो मर्द भारतीय मर्दों के रूप में प्रमाणित की गई हैं उनके लिए सीमा शुल्क प्राधिकारियों द्वारा पोतलदान बिलों पर सूती वस्त्र निर्यात संबंधन परिषद् के किसी प्रकार के पृष्ठांकन की आवश्यकता नहीं होगी। यूरोपीय आर्थिक समुदाय सदस्य राज्यों को भारतीय मर्दों के निर्यात के संबंध में क्रियाविधि की घोषणा सूती वस्त्र निर्यात संबंधन परिषद् द्वारा तब में की जाएगी। भारतीय मर्दों के विवरण परिषद् के पास उपलब्ध है।

10. संयुक्त राज्य अमरीका सलाहकार समिति और यूरोपीय आर्थिक समुदाय जिसमें यू० के० लाइसेंस सलाहकार समिति भी शामिल है कि वे कार्य करेंगे—(क) सम्पूर्ण योजना का पर्यवेक्षण करना (ख) समय-समय पर कार्य पालन की निगरानी रखना। (ग) योजना के परिचालन से संबंधित उत्पन्न हुए विभिन्न मामलों का विवेचन करना और निर्णय देना और (घ) योजना में ऐसे परिवर्तन करना जिन्हें समिति समय-समय पर उपयुक्त समझे। कोटा प्राप्त करने के लिए पात्र बनने से पहले की शर्तों का आबेधक से पालन कराने के लिए अन्य शर्तों के साथ-साथ परिषद् समय-समय पर नियम एवं विनियम बनाने के लिए भी प्राधिकृत होगी। उसे बिना कोई कारण बताए कोटे को रोकने या रद्द करने या कोटे के लिए आवेदनपत्रों को अस्वीकार करने का भी अधिकार होगा।

सूती वस्त्र निर्यात संबंधन का पता निम्नलिखित होगा :—

इंजीनियरिंग सेंटर,

पांचवीं मंजिल, 9 मैथ्यू रोड,

बंबई-400004

फा० बें० क्षेपात्रि, मुख्य निबंधक, आयात-निर्यात

## MINISTRY OF COMMERCE

### EXPORT TRADE CONTROL

PUBLIC NOTICE NO. 9-ETC(PN)/78

New Delhi, the 14th February, 1978

Subject :—Scheme for exports under CGL-3 of textiles made from cotton, wool and man-made fibre excluding jute, silk and flax to USA and EEC Member States from 1-1-1978 to 31-12-1978.

F. No. 2(6)/78-E.I.—The scheme relates to the export of textiles (a) falling under 106 categories to the USA; and (b) 114 categories to the EEC Member States, viz. West Germany, France, Italy, Benelux, U.K., Irish Republic and Denmark for the quota year 1st January, 1978 to 31st December, 1978.

2. For the purposes of quota allotment, the shipment period will be divided into two six-monthly periods, i.e., from 1st January, 1978 to 30th June, 1978 and from 1st July, 1978 to 31st December, 1978. 60 per cent of the quota will be allocated during the first six months and 40 per cent of the quota during the next six months. Quota allotments will be made by the Cotton Textiles Export Promotion Council to these shippers who are registered with the Cotton Textiles Export Promotion Council, Bombay, Handloom Export Promotion Council, Madras, Silk and Rayon Textiles Export Promotion Councils, Bombay, Wool and Woollen Export, Promotion Council, Bombay. However, quotas for readymade garments shall also be allotted to those shippers who are admitted as member of the Readymade Garments Panel of the Cotton Textiles Export Promotion Council.

3. Exports will be allowed from any part in India.

4. For fabrics and made-up articles, 75 per cent of the quota would be allocated on high price basis and for this portion of the quota, for the first six months the Cotton Textiles Export Promotion Council will immediately take steps to call for offers and decide the quota allotments within a reasonable time.

25 per cent of the quota for fabrics and made-up articles would be allocated on first-come, first-served basis. Half of it may be reserved for firm contracts and the other half for contracts against which goods are ready and inspected for shipment.

For knitwear, hosiery and readymade garments, 50 per cent of the quota will be allocated on high price basis. The rest 50 per cent would be allocated on first-come, first-served basis, half of which may be reserved against firm contracts and the other half against contracts against which goods are ready and inspected for shipment.

5. Initially from 1st January, 1978, and until further advice shipments will be allowed by the Customs Authorities at the ports of shipment on the basis of quota endorsement on the original and duplicate of the shipping bills for individual consignments issued by the Cotton Textiles Export Promotion Council, Bombay, its office at Air Cargo Complex, Santa Cruz Airport, Bombay; its regional and port offices at Delhi, Calcutta, Madras, Bangalore, Cochin and Ahmedabad. In respect of USA, however, before allowing shipments, the Customs Authorities would also verify the visa endorsement on the Special Customs Invoice No. 5515 issued by the Cotton Textiles Export Promotion Council, Bombay, or its authorised representatives. In respect of exports to EEC Member States, alongwith the quota endorsement, the Cotton Textiles Export Promotion Council will issue certificate of export and certificate of origin for categories having individual category limits and certificate of origin in respect of other categories not having individual category limits for forwarding these certificates to importers for obtaining clearance at the destination.

6. The Cotton Textiles Export Promotion Council will make efforts to ensure reasonable realisation through floor price mechanism, where practicable.

7. The lists of categories of textile products covered under the scheme are available with the Cotton Textiles Export Promotion Council.

8. In so far as handloom fabrics, made-up articles made from handloom fabrics and woven garments made from handloom fabrics falling under categories other than categories 7, 8, 26 and 27 in respect of EEC and other than categories 336, 340, 341, 347 and 348 in respect of USA are concerned, shipments will be permitted by the Customs on the basis of the certification by the Textiles Committee without the requirements of the quota endorsement by the Cotton Textiles Export Promotion Council.

9. In respect of India items which are typically Indian traditional folklore textile products, shipments will be permitted by the Customs for exports to USA on the basis of appropriate certificates issued by All India Handicrafts Board or the Textiles Committee in respect of garments falling under India items. For items certified as India items, no quota endorsement by the Cotton Textiles Export Promotion Council will be required for endorsement of the shipping bills by the Customs Authorities. In respect of export of India items to EEC Member States, the Cotton Textiles Export Promotion Council will notify the procedure later. Details of India items are available with the Council.

10. The USA Textiles Licensing Advisory Committee and the EEC including UK Licensing Advisory Committee shall (a) supervise the entire scheme; (b) keep a watch over the performance from time to time; (c) interpret and give decisions on various matters arising out of the operation of the scheme; and (d) make such changes in the scheme as the Committees deem fit from time to time. The Licensing Committee shall be empowered to frame rules and regulations from time to time, inter-alia, providing for the conditions to be complied with by the applicant before he would be entitled to quotas. They shall also have the right to withhold or cancel the quotas and reject applications for quotas without assigning any reasons.

The address of the Cotton Textiles Export Promotion Council is as follows :—

Engineering Centre,

9, Mathew Road,

5th Floor,

Bombay-400004.

K. V. SESHADRI, Chief Controller of  
Imports & Exports.

